

喜报

我校历年大学录取情况

我校在教授学生申请世界一流著名大学（非专业）和 Top 美术学院（专业）所需提交的 Art Portfolio 有目共睹，成绩斐然。2003 年来在家长，学生和我校的努力下, 已有近二百名学生进入 Harvard, Yale, Stanford, Princeton, MIT, University of Chicago, U Penn, Cornell, 和顶尖的美术学院 Cooper Union, RISD, Chicago, Yale 美术学院等。（其中一流综合性大学，排名前 6 名的占 50%，前 10 名的 40%左右。考入美术学院的学生大部分被 Top 前三名录取。2005，2012，2013 年分别三人被 Copper Union 录取，次校不参加任何排名，最难进）。以下是我校历年录取的学生名单：

2003-2009 大学录取名单

| | | | | | | | | | | | |
|-------------|-----------|------------|--------------|-------------|---------------|------------|----------------|--------------|-------------|----------------|---------|
| 许立 | 朱杰 | 金晶 | 董亮 | 陈业 | Rose H.Xu | 李依凡 | 刘凯 | 刘西遥 | 吴玥 | 陈思 | Anna 童 |
| 文佳伟 | 王俭俭 | 焦骄 | 徐征 | 沈凯睿 | 方配弟 | 周晨 | 王逸飞 | 邢岩 | Lina 郑 | 杨小燕 | 魏中慈 |
| 龙中慧 | 黄逸柏 | 丁友凡 | 叶珍 | 贺梦溪 | Jiang Hong | 金芳宇 | 洪致萱 | 张麟征 | Albert 彭 | 张雁容 | 鲍学毅 |
| 蒋洪 | 彭欣 | 李婷婷 | 陈倚雯 | 李桃 | Albert H.Kim | 王征华 | 李君洋 | 李山 | Amy Xu | 沈豪 | 王宏玄 |
| 盛洁 | 曲佳宁 | 顾诗琪 | 张加乐 | 夏小雨 | Kevin Bent Z | 朱光文 | 林睿 | 高潇潇 | 邵佳 | 李小禾 | 王宜珈 |
| 苏小玮 | 叶天杨 | 林慧如 | 陈一帆 | 宋杉 | Gerald Pan | 许淑珊 | 蔡璇卉 | 陈俐娜 | 郭涵玉 | 薛晏殊 | 钟路华 |
| 卢冠华 | 陈家宁 | 王诗琳 | 肖骄 | Eric Ni | Jessica Hsveh | 黄慧涵 | 单妍 | 黄露溪 | 王晨辉 | 徐坦妮 | 张梦佳 |
| 徐维雯 | 刘广禾 | 廖俊泳 | 汪小澎 | 杨珉 | Kathteeh Chen | 王强 | 王乙卓 | 黄玉仙 | 郑逸 | 崔秀直 | 李文杰 |
| 黄茜 | 张维哲 | 朱立 | 刘鑫 | 潘劲如 | Michelle Lo | 郑乃容 | 杨小岚 | 夏瑞 | 王海天 | 王宜宜 | Jackson |
| 廖芝莹 | 唐加禧 | 刘婕妮 | 杨杨 | 许锦恒 | Maggie Chang | 金雨 | 曾萱梅 | 吴垠 | 孙昊 | 陈亦寰 | 赖彦儒 |
| 俞丽骏 | 吴杰 | 赵梦雪 | 张雷江 | 陈善盈 | Kevin 徐 | 翁韦晴 | 丁盈 | 黄如西 | 王易慧 | Alisa 杨 | |
| Maggie Zhou | Alica Sun | Kevin Hung | Vanessa Shya | Xiang Xiang | Felicia Wang | Rosie Wang | Patty Gu | Jasmine Wang | Li Heng Zhu | Chang Kai Yang | |
| Anna 吴 | Kitty Lin | | Alice Wang | | Crystal Ni | Kristy 孙 | Caroline Zhang | | Deborah Du | Jia Hui 郑 | |

2010 大学录取名单

Saratoga H.

叶娟 M.I.T, Princeton

Palo Alto H.

马诏倪 M.I.T, 加州理工学院等名校

Monta Vista H.

冯 玮 罗德岛美术学院, Berkeley

Monta Vista H.

陈 隽 罗德岛美术学院, California Art Center

S.J. Leland H.

张杭杭 罗德岛美术学院

S.J. Leland H.

曹慧颖 罗德岛美术学院, Carnegie Mellon University, Art School

Mountain View H.

梁果卓 罗德岛美术学院, Berkeley

Mountain View H.

周莉莉 罗德岛美术学院, 南加大美术学院(全奖), UC L.A. 美术学院(非常难进).

2011 大学录取名单

在各位家长, 老师及同学三方面的努力下, 我校2011年大学录取情况如同往年几乎满分。名单如下:

杨东
Charlie Yang
Gunn H.

Stanford University, M.I.T. (专业未定 非 Art 专业)
UCLA Art School (非常难进, 只招3%, 共取17名高中生)
年轻有为, 在学习, 体育, 艺术等多方面十分优秀 (获得过全国羽毛球大奖, 最后的素描作品已达墨韵淋漓, 浑然天成, 意境隽远, 一气呵成之专业水准) 家长对他倾注了全部心血。虽然Stanford University 提前录取受挫, 但他的Art Portfolio 受到Stanford艺术系教授, 特别是一位美国教授 (根本不认识) 的高度赞赏, 并极力向招生办举荐, 同时还亲自写了一封激励和赞扬的信给他, 直到反败为胜。

谢章容
Lillian Xie
Palo Alto H.

Yale University, Stanford University (专业未定),
UCLA (艺术和建筑专业, 并获艺术系唯一全奖, 系主任专门打电话给她)。
学生家长要求严格, 个人也十分努力, 各方面非常优秀。从小跟我学画, 很小就开始多次参加我校暑期大学强化班, 12岁左右创作的版画作品已相当出色并选入今年的Art Portfolio。2010年的两幅素描作品和杨东一样已进入了物我两忘, 出神入化, 不似之似, 意趣高远艺术之境。这是很多东, 西方大学毕业毕业生包括77届的我和我的很多同学当年毕业时也还都没有意识到的艺术境界。

邵玉婷
Yuting Shao
Monta Vista H

芝加哥大学 (部分奖学金), 布朗大学
罗德岛美术学院, 芝加哥美院 (部分奖学金), Berkeley

张 罗 蕴
Jennifer Zhang
Monta Vista H

罗德岛美术学院（部分奖学金）， **Berkeley**, 芝加哥美院（**50%**奖学金），
UCLA Art School, **Canegie Mellon University Art**
她们俩位从**4-5**岁起跟我学画，从小童心盎然，泼墨挥毫，纵横万里，皆成天趣。十几岁后就跟高中生一起多次参加暑期大学强化班。虽然她们俩人性格不同，一个文静娴熟，一个激情满怀，但是她们创造的素描无论是写实的还是变形的，也不管是速写、油画、版画所表达出来的天然韵味，遒劲老辣的笔墨都早已达到非常专业的水准。其中许多作品被选入了**Art Portfolio**。进大学后， 张罗蕴不仅主攻**Art** 专业，而且还选修人类学和教育学的课程。目标是大学

郭珠玉
Julia Guo
Monta Vista H

南加大（牙医和生物，部分奖学金）， 波士顿大学（部分奖学金），
UCSD（全额奖学金，人体生物全美前三名）

沈远
Julia Shen
Lynbrook H.

芝加哥美院（部分奖学金）， **Carnegie Mellon University Art School**
南加大电影学院（动画专业）， **California Art Center**

密瑞祥

Grace Mi

Gunn H.

罗德岛美术学院，芝加哥美院（部分奖学金），

南加大电影学院（动画专业，60%奖学金）

她们三位从8，9岁开始跟我学画，有的很早就每周上两次课，多年来非常刻苦用功。她们的素描基础严谨扎实，速写具有风超电疾之韵，丛横万里之势，生动、活泼、专业。后经我校几年暑期大学强化班锤炼，迈入了概括抽象，以神写形，形神兼备的艺术之境。特别是经奥运画展、5.23四川地震绘画创作和几年的版画创作以及暑假创造性思维训练课程后，她们所表现出来的艺术见解和视角对世界、社会、人生和环境的人文关怀和思辨能力，其深刻性和独特性不可言表。对主题思想的提炼、概括、表现、画面情、景、意的揉合，心灵诗性的发挥、作品的内外构成以及表现风格的探索等等并不是

从她们还带有几分稚气的表面可以发现和察觉的。

章佳

Rebecca Zhang

Lynbrook H

罗德岛美术学院, 芝加哥美院（部分奖学金），南加大美院,

Carnegie Mellon University Art School,

朱俐

Judith Zhu

Mission SJ H.

罗德岛美术学院，芝加哥美院（部分奖学金），UCLA Art School, Carnegie

Mellon University Art School

她们两位学生近几年转入我校学画，虽然时间不长，但她们学习十分认真，刻苦，无论是基础素描补习，暑期大学强化班，还是最后Art Portfolio冲刺的时间，她们都以惊人的毅力和不懈地努力完成了平常人无法完成的课业。她们俩的Art Portfolio创作，从选题到画面组织，从造型的变化到抽取物体中的

裁面，从画面意境到营造音乐节奏感，都呈现在一幅幅充满象征和超现实主义、扑簌迷离的，专业的，具有现代意味的作品之中。

霍礼明

Amy Huo

Buchanan H,

Fresno City

罗德岛美术学院，芝加哥美院（部分奖学金），

California Art Center（75% 奖学金）

家住的很远，基础不好，前两年只参加了暑期的一些强化班。2010年6月她又从暑假强化班开始，刻苦努力，勤奋超人。但在8月份的时候，她情绪低落信心大跌，决定放弃.....原因是她深深感到自己的基础太差，再怎样努力也无法赶上同班的任何同学，哪怕她的目标并非排名顶尖的美术学院。但经过家长，学生和我三方面的沟通，我信心满怀同时也要她从新树立信心，并明确要她调整目标向一流学校迈进。暑假后，她在网上继续维持高中学习的同

时，全身心地扑在Portfolio的练习和创作之中，直到2011年2月最后一个学校

的作品寄出。无疑此时的作品已经达到她原先无法预想到的专业水准，并被排名第一的美术学院录取。

注：除世界一流的综合性大学以外（如哈佛，Stanford等），美术学院排名前三名为：罗德岛美术学院，芝加哥美院，Yale美术学院，同时也是世界前十名美术学院之一。

UCLA美术学院（招收人数很少，非常难进），南加大电影学院动画专业，插图专业，非常难进，美国排名第一。California Art Center一般只招有经验的成年人，只有发现个别有特殊才华的高中生才给予考虑。后记：

总之学生的努力，家长的全力以赴配合支持才是我们取得如此成绩的基石。我只是作为一个外力，一个外因而已，为此向大家深表感谢！

下面回答家长的几个问题：

一. 家长经常说我的孩子很有天才，有的家长说我的孩子没有天才

回答：其实大部分的学生天赋没有特别大的差别，（这个问题我也经常请教一位家长他是**Stanford** 生物脑科学教授，“自然”杂志编委，未来**Noble**的获奖者，美国科学院院士，美国文理学院院士）。况且湾区都是高智商的父母，基因条件很好，差别在于怎样选择和舍去

以及怎么创造机会，在于学生的顽强毅力和百折不挠的不懈努力，也在于一切要尽早准备尽早开始，更在于学习方向、学习方法要对，教的方法要对。

二. 有关学生**Portfolio**的质量

回答：我可以明确地告诉大家我们这有许多学生在**Portfolio**完成之前拿去给罗德岛美术学院看，学校回答他们的水平已相当高，即使进了大学，经过两年的基础训练之后水平也不过如此。有的学生去芝加哥美术学院，学校看了作品，当场就被录取，说你回去申请奖学金就可以了。有的学生去旧金山一年二次的 **National Art Portfolio Day**，常常会被几个著名的美术学院抢着录取。

三. 我们这里的学生进了大学后怎么样？

回答：进校之后，相信每个学生都是优中之优。虽然他们常常是班里最小的，却是最棒的，出类拔萃的，也常常引得众教授刮目相看，甚至不理解地反复询问“你到底是在哪里学的？什么老师？”。

四. 至于想进世界一流综合性大学但是非美术专业的学生**Art Portfolio**是不是很重要？

回答：重要。这可以从多方资料（包括名校的网站）和多名家长赴东西部名校当面咨询和我这里多年录取事实证明，真的是非常重要， 而且是要求高质量的，专业水平的，更重要的是具有创造性思维和创造性水准的作品。因为 **Harvard** 等名校会把提交**Art Portfolio** 学生

的资料，作品与获科学发明创造、国际数学、物理大奖的学生放在一起审查，比较，以作为具有创造性才能的，有潜力的杰出人

才提前录取，无论他们将来读什么专业（如同申请绿卡时的杰出科学家，艺术家给予的第一优先待遇一样）。

五. 也许有的家长会问，我的孩子绘画水平不高，创造水平更无，做Portfolio的时候，老师会不会帮助修改完成？

回答：是否定的。从我那么多年的教学实践，那么多学生获国际比赛大奖和那么多学生进入一流大学的事实情况中可以证实，我从来不做这个事，我不怕学生基础差，只要他有毅力和勤奋，我会一步步引导他，各方面帮助他，我会让他们在学习与创作的过程中逐步从观察、分析、研究、表现、审美水平、修养和技巧等多方面得到提高，并逐步变成真正的自己的能力，特别是创造性思维和创造性

能力。以便让他们将来进大学之后学习任何一门专业时受益无穷，乃至整个人生。但是我也有担心的地方，这就是时间不够，不早作选择和不早作准备。

六. 也许有的家长会问，今年我们被名校录取的有十名学生，整个参加Art Portfolio的学生是否有许许多多？

回答：否定的。因为每年作Art Portfolio就十人左右（其余的都是在为Art Portfolio做准备），今年十二名，一名因身体不适而中断，一名因故没有做完，其余见表。

七. 许多家长经常会问我这里的学生是不是都是天才，因为他们的创造能力都很强。

回答：不是。记得三年前北京奥林匹克绘画比赛时，我们只用了几节课加上回家一点时间一下就创造了两百多幅作品，参加了欧洲和北京的比赛。当时很多家长来看，同时也问到“天才”的问题（因为他们看到正在创作比赛作品的学生面前什么资料也没有只是报纸上的几个火炬和福娃，因为那时奥林匹克还没正式开幕）。其实家长问这个问题是很正常的，因为创作是非常难教的。我进大学的时候，教授都说创作不能教，只能靠悟性。但通过多年教学与实践我今天可以回答，其实创作是可以教的，只是需要时间，方法和一步一步理解并付诸实践。

八. 许多人都说学习画画最重要的基础是素描。

回答：对也不对。因为很多方面都有一个基础问题。比如速写、构图、透视、解刨、色彩、审美框架、艺术理论和人文素养，特

别是创造性思维和能力的培养是一个更重要的基础，这种能力必须从小培养，尤其面对二十一世纪的将来以及各种不同专业的学生 均是极其重要的。所以我认为这里的孩子的天资都是差不多的（如第一点回答的），关键在怎么学，怎么教，在于打什么样的基础。

九. 有的家长问我你的教学方法是中国式的还美国式的？

回答：都不是。我校的教学方法是二者兼顾，取长补短，中西结合。记得几年前中央美术学院院长潘公凯（绘画大师潘公寿之 子）先 生来 **Stanford University**， 看了我校部分同学的**Art Portfolio**后，赞叹不已，并说与中国的高校和高考作品是完全二个不同的系统。十. 这里毕业的学生，大学毕业后都干什么

回答：他们分布在全世界各行各业，有的读博士研究生，物理，法律，医学，生化。有的当工程师，设计师，杂志社美术编辑，游戏设计公司，**Lucasfilm**, **pixar**, **Disney**设计师， 平面设计，广告设计，服装设计，建筑设计，雕塑，摄影，作家，正在 **N.Y.**奋斗准备当画家的，英国皇家美术学院读研究生的。

最后我再一次衷心祝贺**2011**年被名校录取的学生, 并谢谢各位家长！

2012 大学录取名单

Palo Alto G.H. 樊芊芊 Harvard, Princeton

此学生9岁移民美国，跟我学画多年，认真刻苦，努力勤奋，严格要求自己。她的作品曾获联合国海洋绘画比赛青少年 组国际唯一金奖，八幅版画作品（曾几次参加暑期版画创作班）被选 入Art Portfolio。此学生各方面都非常优秀，潜力无限，前程似锦。终极目标美国国务卿，副总统。

Tracy H. 王健勤 Cooper Union （五年学费全免）

攻读土木工程与艺术专业, 此学校不参加任何排名, 但工程科学方面与M.I.T.同等水平。此校的建筑系 在美国也是数一数二。 Art 专业除纽约州外, 四十九个州和全世界只招二十名。王健勤获全额奖学金。

Palo Alto H. 陈默丽 Cornell建筑系（排名第一）Waiting List, California Polytechnic State University（建筑专业全美排名第三）， Washington University (Saint Louis) ， University of Southern California, Barnard College
此学生聪明，但因后来时间等各种原因不及， Art Portfolio 没有达到她应该可以达到的高水准，否则进排名第一的Cornell建筑系是没有任何问题。

Palo Alto H. 靳思佳 Berkeley, UCLA, Vassar College, Williams College

此学生聪明努力，在艺术方面非常有潜力，作品气势宏伟，独特。由于上课时间太少加上来我校较晚，遗憾的是此学生的才智并没有真正的充分发挥出来。

Monta Vista H. 温静 罗德岛美术学院，芝加哥美院， Washington University(Saint Louis) 科学艺术双学位（五年制） 此学生四岁来我校，勤奋努力，素描基本功非常扎实， 在生物科学方面也有兴趣和成就（专业杂志上曾发表文章）。但她更喜欢艺术，成绩非凡。

Monta Vista H. 孙诗晓 罗德岛美术学院，芝加哥美院， Washington University (Saint Louis) 科学艺术双学位（五年制）
此学生八岁来我校，开始不很用功，后来奋起直追，尤其通过我校暑假强化班几年的训练，潜力开始显现，前途无量。

Monta Vista H. 郑阳 California Art Center （全美排名第五左右）， Maryland Institute College of Art
此学生来我校很晚，但勤奋用功，可惜时间不够，否则会更优秀。

在校大学生 李祥宁 California Art Center （工业设计专业全美七十年排名第一）
此学生来我校不到一年的时间，从几乎不会画画开始到发奋努力拼搏，最终被他唯一的理想学校录取。

Los Alto H. 裴晶 罗德岛美术学院，芝加哥美院
此学生从小来我校，顽皮，爱偷懒，有时还有些小捣乱，但聪明伶俐，长大后最终通过她的努力进入理想的学校, 而且潜力无限。

Menlo Park H. 刘洁蕊 芝加哥美院, Whitman College, BostonUniversity, UCSD
此学生从小来我校，一直断断续续，开始没有努力和坚持，直到最后显露出她非凡的，潜在的如同艺术大师般的才华。只可惜后来的时间不及，许多作品拖延三天寄出（罗德岛美术学院）或来不及完成 Cooper Union 的 home test 。本来该校在National Portfolio Day 看到她作品非常喜欢。虽然过了报名时间，依然叫她补报。芝加哥美院当场录取了她并给了她大部分的奖学金，她也是该校全部录取的几百名新生中最优秀的十名学生之一，学校专门为此事给她家中发了一信。

以上是2012年提交Art Portfolio的全部学生和录取情况汇报。在这里我们特别提醒各位家长和学生，
今后的Art Portfolio 会要求更加严格，请大家要提前计划，提前开始。
谢谢大家！

注：除Cooper Union 不参加排名外，罗德岛美术学院，芝加哥美院，Yale美术学院是美国最顶尖的三个学院。

2013 大学录取名单

Rebecca Liu

刘安琪

Harker

这位学生是今年我校第一名被大学录取的学生。
Dartmouth College 有二种审查 **Art Portfolio** 的方法，第一种是作为一般的才能来审查，审查的范围只局限于 **Admission Office**，作为课外活动艺术素

Dartmouth College（提前录取）

养参考。第二种是请专家教授多次审查，一旦审查通过，此学生会和科学上有发明创造或数学、物理国际大奖获得者一起被认定具有创造性才能、有潜力的杰出人才并不管将来学什么专业而提前录取（同科学艺术人才申请绿卡第一类优

先相似，体育学生不同，只是少量补充校队）。但是假如专家教授审查没有通过，第一种审查方法也就不可以参加，为此存在着巨大的风险与压力。面对当时老师还不满意的 **Art Portfolio**，家长和学生犹豫万分。后经老师、家长和学生的奋发努力、修改和剪裁并创作了一些新的作品。最后老师大胆拍板决定选择作为杰出人才专家审查的第二种申请方式，家长甚至瞒着这名学生以第二种申请方式寄出了她的 **Art Portfolio**，不久正如老师意料——提前录取。该同学和全家欣喜若狂，难以言表。

Xin Ya Wen
温欣雅

Monta Vista High School

南加大建筑系（提前录取），
New York University (城市规划),
Pratt Institute

此同学开始没有打算做 Art Portfolio，也并没有想学建筑。后经思考决定要提交 Art Portfolio 学建筑。此同学的绘画基础不错再加上随后的刻苦努力，她的 Art Portfolio 质量非常好，顺利地被她理想的学校提前录取，成为我校第二名被提前录取的学生。按她的 Art Portfolio 水平和学校成绩考取 Cornell University 建筑系（排名第一）没有问题，只是此校需要高中物理成绩，遗憾的是她没有选修这门课。

Catherine Ho
何绍玮

Mission High School

Berkeley University,
New York University

此学生聪明伶俐，，学画多年，中西绘画涉及颇有心得，对中国的文化特别喜爱，平时尽量抽出时间努力学习，也参加过几期暑假强化班。2012年暑假期间她非常的忙，但依然下班后从很远的路赶来参加暑假班赶制 Art Portfolio 作品，期间老师也十分担心，但她一直坚持着，精神十分感人，最终被名校录取。

Andrew Sun

宋力平

Amador Valley High School , Pleasanton

Brown University,

Rhode Island School of Art

五年双学位（全世界招17名）

此学生很早就学画，但一直不很用功，几年参加暑假强化班，迟到早退效果可想而知。为此家长和老师多年来一直十分无奈。直到 2012 年暑假，家长与我沟通多次并要我促其拼搏。家长为他专门在我画室附近租了一间房子，开始他还一直定不下心来，一有机会就开车溜回家，经老师想尽了办法，终于出现了转机，他开始用功和努力了，作品的质量飞速提高，日渐成熟，直至最后获得了巨大的成功。（当然这与他多年画画课没断有关，尽管他以前不用功，但多少还是打下了基础，这功劳全靠他父母多年的忍耐和坚持。反之一般的家长早早就放弃了）。

得知这个消息后，认识他的同学，一个个都不相信自己的耳朵，惊喜的狂跳起来。这个五年制的双学位 Program 非常难进，首先需要两个学校分别录取，然后在全世界众多的学生中只挑选十七名。这是一个跨学科，以培养新型杰出人才为目标的专业。

Kenny Guo

郭元凯

Gunn High

UC Davis （Art 排名也很高）

两位同学来美国时间很短，学画时间不长，开始基础比较差，但经几年的刻苦努力和几年暑假强化班，他们的水平发生本质上的飞跃。特别是 2012 年的暑假，两位同学夜以继日，奋发拼搏。陈欣舟在手臂折断的时候仍然乘公共汽车来做 Art Portfolio 并用一只手做版画，印版画(此情此景依然历历在目，感人至深……)。在 National Portfolio Day 时，他们的作品受到 Cooper Union , Rhode Island School of Art, School of Art Institute of Chicago 等美术学院的极大称赞，并对他们的版画给予高度的评价同时建议他们用版画申请奖学金，

Sam Chen

陈欣舟

Gunn High

School of Art Institute of Chicago

四万多

最后 School of Art Institute of Chicago 当场提前通过了他们的 Art Portfolio 做为录取的重要依据。郭元凯甚至荣幸的被一位Cooper Union 教授面谈达一个多小时（一般只有几分钟），此教授对其大加赞赏。可惜他后来学校功课非常忙，Cooper Union 最后的 Hometest 没有做，所以没有被录取。不过他们两位同学的结果已经非常好，因已被几个世界一流的，美国久负盛名的美术学院所充分肯定。

Iris Xia
夏舒

Harker

School of the Art Institute of
Chicago（奖学金十万），
Rhode Island School of Art,
UCLA,
Carnegie Mellon University

此学生学画多年，非常用功，家长非常支持和理解。这次做 Art Portfolio，爸爸专程从北京回来连续陪了她几个月直至完成 Art Portfolio。另外在拿到 AP Art 作品满分之前，她爸爸的身影也时时出现在她的身边。虽然这次做 Art Portfolio 的过程中出现过周折，但她的有些作品已经很好，并已达到非常娴熟，自由放松的高水平，高境界。她创作的版画作品也十分出色，精彩。

Peggy Shu
舒踪培

Mountain View High School

California College of Arts ,
Maryland Institute College of
Art, (MICA), San Jose State
University

此学生来美和来我校时间不长，但勤奋努力，十分用功。在几次暑假强化班特别是 2012 年暑假期间已经出现了几张好的作品，但暑假后，至今不知道什么原因而无法继续上课，但是她自己在家里设法想尽一切办法，完成了 Art Portfolio。其精神和自觉的实际行动感人至深。所以一个学生的成功与否不光要靠学生和老师的努力和拼搏，家长的支持和理解更显非常重要和关键。本来此学生录取的学校一定会更好

Felicia Fang
方梦滢

Valley Christian high school

Carnegie Mellon University(建筑系),
Berkeley (Environment and
Development) ,
Syracuse University(建筑系排名第八),
Ohio University(建筑系),
Virginia Commonwealth University
(排名第三),

Cal poly University (建筑系, 全美
排名第四),
有的学校获全奖, 有的获四万到
一万多不等。

Grace Zhang
张月

Monta Vista High School

University of Pennsylvania (UPenn)

转入我校时间不长, 但进步十分明显, 悟性极高, 几次参加暑假强化班之后, 各方面的能力上升, 眼界开阔, 作品质量提高神速。她在暑假期间就已有好的作品问世, 但后来因为很忙, ArtPortfolio 创作受影响。本来 Cornell University 建筑系才是她真正的第一目标, 而且相信她本来完全可以被录取。当然她现在也已经很好, 被许多名校录取, 学校的许多名教授都非常喜欢她, 还给了她那么多奖学金。

此学生学画多年, 水平非常高, 她的很多素描练习留做我们今天的示范。她学校成绩等各个方面也都非常的突出优秀, SAT 满分, 法语获全国大奖, 自我严格要求, 赋予挑战精神, 实际能力超众。遗憾的是暑假后她的 AP 课程选了太多, 压力太大, Art Portfolio 没有做完, 不够的地方只是找了一些以前的作品, 这是一个非常遗憾的事例。因为没能完全展现她的 Art Portfolio 水平,

Jacqueline Lin

林天心

Monta Vista High School

Cooper Union（学费全免），
Stanford University，
Rhode Island School of Art，
School of the Art Institute of
Chicago（奖学金八万）

特别是创造性才能这方面。本来她是完全有能力也完全应该进 Harvard，Yale 和 Stanford。当然今天她的结果也已经非常不错，她现在是 UPenn 1/10 最优的新生，并被编选入一个特殊的班级。为此我们相信她将来无论在哪里都会非常的出众，非常的成功。

此学生非常喜欢艺术也非常有个性，学画多年，几年前的许多素描练习至今依然作为我们今天学生学习的范本。而今天她的有些头像速写如混在大师的作品集里面几可乱真。林天心是一个非常善于分析，研究和探索各种新领域的学生，她勤于思考，善于总结并有一股超人的拼搏精神。

School of the Art Institute of Chicago 录取了她并给八万奖学金。她还被 Cooper Union（以培养大师著称，此校每年除 New York 地区四十人外，其他的五十一个州和全世界只招二十名，录取后，学费全免）和 Stanford University 同时录取。现在她正挣扎在 Cooper Union 和 Stanford University 两校间，何去何从，痛苦万分”

2014 大学录取名单

今年我校共有十几位学生做了 **Art Portfolio**。结果像往年一样都非常好。尽管每个学生的情况都不一样，比如时间，经历等，但是几乎每人都如愿以偿。今年斯坦福等名校就录取了几位我校学生。**Cooper Union** 每年从 49 个州和全世界共招 20 名，其中我校就占了两名。还有美国排名第一，第二的美术学院也录取了我校多名学生。在这里我们衷心的祝贺他们。每个学生的具体情况下一次发给大家。

Elias Wu
吴悠

Harker
Stanford University (early action)

Stephanie Zhang
张晨婷

Gunn High School
Stanford University, Wellesley

BenJamin Huang
黄兆邦

Lelang High School
RISD (奖学金\$35,000),
Pratt (奖学金\$80,000),
Mica (奖学金\$60,000), SVA
, USC

Richard Yee
谭俊彦

St. Francis
School of Art Institute of Chicago,
Cooper Union (early decision)

Cathy Zhang
章成书

Homestead High School
New York University (专业 Business),
SAIC, RISD, Carnegie Mellon, USC

Billy Lu
卢玮

Lynbrook High School
RISD (\$40,000 奖学金),
Art Center, Pratt, Parsons, MICA etc.

Tyler Yin
尹泰来

Monta Vista High School
UCLA, SAIC, Cooper Union, Wash Ust.
Louis, Berkeley, Irvine
Grant Wang
王仲明

Saratoga High School
SAIC, Pratt, RISD (奖学金\$80,000)

Kelly Lee
李潔恩

Cupertino High School
RISD, MICA, UCB, UCI, UCSD, RICE, WASHU,
SVA

Carolyn Zhou
周忆新

Gunn High School
Carnegie Mellon University,
Berkeley

ZiQi Chun
陈子琪

Lynbrook High School
University of California Berkeley
(专业 Chemical Engineering)

Dora Wang
王甯

Prospect High School
UCSD, RISD (waiting list),

李仟美
来自中国北京
High School: 中国北京著名高中
Cornell University Architecture
(Waiting List)
The University of Chicago

Jennifer Shen
沈玥

Monta Vista High School
SAIC, Washington University in St. Louis,
Carnegie Mellon, USC

Mingyi Hua
华明易

Los Altos High School
CCA(奖学金\$35,000)
SVA(奖学金\$15,000)
Pratt(奖学金\$16,000)
MICA(奖学金\$16,000)
OTTS

Isabella Ye
叶静文

School of Art Institute of Chicago(奖学金
\$56,000)
MICA (奖学金\$42,000)
SVA

Zee Peng
彭子纹

Gann High
School of Art Institute of Chicago,
UC Davis, Babson College, USC, Mills,
UC Santa Cruz

Rebecca Xu
许硕庭

Los Altos High School
Pratt

Alice Tang
唐小迪

Monta Vista High School
Princeton University

2015 大学录取名单

Derek Xiao
肖遥
Jessica Luo
骆洁希

Groton High School

Gunn High School

Harvard University (early decision)

Stanford University
Columbia University (John Jay
Scholar)
Carnegie Mellon University (Dietrich
School of Humanities/School of Fine
Arts BXA dual program) (Charpie
Scholarship alternate)
Northwestern University
Reed College
UC Berkeley
UCLA
Williams College
Princeton University
Washington University in St. Louis
Carnegie Mellon
Rhode Island Institute of Design
School of Art Institute of Chicago
(scholarship)
UC Berkeley

Alice Wang
王傳之

Palo Alto High School

Sarah Ma
马婉晴

Los Gatos High School

Cooper Union School of Art (奖学金 \$80,000四年)
Columbia University
Brown University
Cornell University
Rhode Island Institute of Design

| | | |
|------------------------|----------------------|--|
| Patrick Lin 林启慧 | Gunn High School | School of Art Institute of Chicago (奖学金 \$80,000四年) First Year's School Program Berkeley University Reed College Rhode Island Institute of Design Carnegie Mellon University Georgetown University |
| 吴蒙雪 Michelle Wu | Lynbrook High | Rhode Island Institute of Design School of Art Institute of Chicago (奖学金 \$84,000四年) UCLA Design Media Art Parson school of Design(奖学金 \$17,000一年) SCAD(奖学金 \$64,000四年) Rhode Island Institute of Design Syracuse University |
| Matthew Ho 何川 | Harker | |
| Stephanie Huang 黄潔怡 | Milpitas High School | Rhode Island Institute of Design (奖学金 \$25,200, 一年) California College of the Arts (奖学金 \$18,000, 四年) Ringling (奖学金 \$10,000, 四年) Art Center College of Design (奖学金 \$8,000, 一年) |

| | | |
|--------------|------------------------------|---|
| 朱力奇 | Gunn High | UC Davis(奖学金 \$7,000, 一年) |
| David Zhu | | Cal Poly (design) |
| Tmothea Wang | | San Jose State University |
| 汪荣华 | Valley Christian High School | USCA Animation / Cinematic Art (学费一半) |
| | | The School of the Art Institute of Chicago (奖学金 \$63,000, 四年) |
| | | MICA (奖学金 \$63,000, 四年) |
| | | UC Davis |
| Yiko Li | Homestead High School | The School of the Art Institute of Chicago (奖学金 \$63,000, 四年) |
| 李旻萱 | | Parsons(奖学金 \$31000, 一年) |
| | | UC Davis |
| | Saratoga High School | California College of the Arts |
| Steven Fan | | (奖学金\$60,000, 四年) |
| 范宜伦 | | Art Center College of Design |
| | | U.conn (奖学金 \$60,000, 四年) |
| | | Cal Poly (design) |
| | | UC |
| 杨雨甜 | | UCLA Design Media Art |
| | | The School of the Art Institute of Chicago |
| | | Parson School of Design |
| | | Prett |
| | | Canada 等六所名校，其中三个学校几乎全奖 |

吴海伦
Helen Wu

Mission High School
Fremont

Carnegie Mellon University
Bentley University--\$17k/year
Drexel University--\$20k/year
Emerson College
Northeastern University
Rochester Institute of
Technology--\$17k/year
Syracuse University--
\$14k/year UIC--\$14k/year

沈依蘭
Elanie Shen

Menlo High

RISD

Christina Xu
徐家傲

California High School (San Ramon)

The School of the Art Institute of Chicago

2016 大学录取名单

Odette Wang
王睿

Homestead High
School

Yale University
(early action)

Barbara Zhao
赵小美

Duke University

Emily Zhong
鍾路華

UC Berkeley

Melinda Wang
王彦婷

Stanford University

Nancy Hu

Saratoga High

NYU

劉澤華

Monta Vista High

Stanford University – Computer & Art Practice

周鑫洋

Washington University

于香濃

Sunnyvale High

NYU

2017 大学录取名单

Lucy Shao
邵玉婕

Monta Vista High

RISD & Brown University
Joint Program

Michelle Chang
張友晴

Monta Vista High School

Carnegie Mellon College
Washington U in St. Louis

Kevin Chow
周倍德

Saratoga High

Cooper Union

Patrick Zhou
周鑫洋

Monta Vista High

Washington University in St. Louis

Sabrina Zhai
翟沁惟

Monta Vista High

Carnegie Mellon
CMU
SVA
MICA
SAIC
Parsons
RISD
Washington U in St. Louis

David Sun

Monta Vista High

Michigan University, Ann Arbor

Serna Shen
沈丽娜

Dougherty Valley High

NYU

Siyan Ji
季思俨

Monta Vista High

Art Center
MICA
SVA

王丹玲

Fremont High

UCSD

Jia Yin Lu
鲁珈音

RISD
Art Center

MICA

Jennifer Xu
徐臻

Lynbrook High

NYU,
UCLA,
UC Davis,
UCSD,
UCSB,
CMU,
SAIC,
CCA,
RISD,
Pratt,
Parson,
SVA

Vicky

UC Berkeley

Alice Wen
温巧诗

Palo Alto

UC Davis

喜报 2018

今年我校学生的大学申请精彩异常，惊心动魄。其间每个学生的情况各异，但最后全部的学生（15 名，另加一名转校生）100%均被综合类大学，艺术类名校录取。这样的结果如同往年学生录取一样，再次证实学生创造性思维和创造性能力尽早培养和训练的重要性。同时证明了申请一流大学无论科学，艺术创作的作品都必须达到非常高水准、专业、独特和国家级以上的水平。仅仅高中毕业的程度是远远不够的。

遗憾的是今年我们仍然有几名同学完全应该可以达到更高的水平，原因是不重视、时间太晚、准备不够、学习曾经中断和缺乏百折不挠的精神等等,甚至不相信和怀疑 Art Protfolio 的力量和忽视显示学生创造性的重要性所至。

但综合今年我校大学申请情况，结果还是圆满的，在这里再次衷心的祝贺他们。

| Name(Chinese/English) | | High School | Acceptances | Waitlist | Scholarship |
|-----------------------|---------------|-------------|---|----------|--|
| 黄文皓 | Michael Huang | Palo Alto | Rhode Island School of Design (Early), | | School of Visual Arts, N.Y. \$50,000/4year, |
| | | | Chicago School of Art (Early), | | Parsons School of Design \$48,000/4year, |
| | | | School of Visual Arts, N.Y. (Early), | | Ringling College of Art Design \$48,000/4year |
| | | | Parsons School of Design (Early), | | |
| | | | Ringling College of Art Design (Early) | | |

[Type here]

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

| | | | | |
|-----|-------------|-------------|--|--|
| 黄文宇 | Peter Huang | Palo Alto | Rhode Island School of Design (Early), | School of Visual Arts, N.Y. \$50,000/4year, |
| | | | Chicago School of Art (Early), | Parsons School of Design \$64,000/4year, |
| | | | School of Visual Arts, N.Y. (Early), | Ringling College of Art Design \$64,000/4year |
| | | | Parsons School of Design (Early), | |
| | | | Ringling College of Art Design (Early) | |
| 庆玮婕 | Grace Qing | Monta Vista | University of Chicago (Early), | UC Berkeley \$2,000/ year |
| | | | UC Berkeley (Early), | |
| | | | University of California, Los Angeles (Early), | |
| | | | 所有的 UC 系统的大学都录 取 | |

[Type here]

| | | | | |
|-----|-------------|--------------------------------|--|--|
| 李敏知 | Michelle Li | Dougherty Valley (East Bay) | Yale University (Early), Princeton University, UC Berkeley, University of California, Los Angeles | |
| 姚瑞瑞 | Jeffrey Yao | Gunn | Washington University in St. Louis, Rhode Island School of Design, Chicago School of Art (Early), Pratt Institute | Chicago School of Art \$76,000/4year, Pratt Institute \$106,000/4year |
| 陈乙 | Kara Chen | Foothill (Easy Bay) | Chicago School of Art, Boston University, California College of the Arts, ArtCenter | Chicago School of Art \$67,000/4year, Boston University \$21,000/4year, ArtCenter \$86,000/4year |

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

| | | | | | |
|-----|--------------|--------------------------------------|--|---|---|
| 梁丹宁 | Amy Liang | Monta Vista | Rhode Island School of Design, Carnegie Melon University, Georgia Institute of Technology, University of Michigan, | | |
| 张皓哲 | Joseph Zhang | Bellarmino College Preparatory | Rhode Island School of Design, Carnegie Melon University, UC Los Angeles, California Institute of the Arts, ArtCenter, Maryland Institute College of Art (Early), Pratt Institute (Early) | University of Pennsylvania, Stanford University, UC Berkeley, | RISD \$2000/year, ArtCenter \$2000/year, MICA \$37,000/year, Pratt \$26,000/year |

[Type here]

| | | | |
|----------------|-----------------------------|------------------------------------|--------------------------------|
| 周乐源 Cheri Zhou | Monta Vista | Rhode Island School of Design, | Rhode Island School of Design |
| | | Chicago School of Art, | \$76,000/4year, |
| | | Pratt Institute, | Chicago School of Art |
| | | Maryland Institute College of Art, | \$100,007/4year, |
| | | School of Visual Arts, N.Y., | Pratt \$60,000/4year, |
| 苗丁兮 Diana Miao | Dougherty Valley (Easy Bay) | Ottis College of Art and Design | SVA \$80,000/4year, |
| | | | Otis \$60,000/4year |
| | | Chicago School of Art, | Parsons School of Design |
| | | Parsons School of Design, | \$16,000/year, |
| | | ArtCenter, | California College of the Arts |
| | | School of Visual Arts N.Y. , | \$14,000/year, |
| | | Pratt Institute, | California College of the Arts |
| | | California College of the Arts, | \$21,000/year, |
| | | San Francisco Art Institute | Pratt Institute \$14,000/year, |
| | | | San Francisco Art Institute |

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

孙琳鸿

Sabrina Sun

Irvington

New York University (Shang
Hai, China),

Purdue University of Global,

Oregon University,

UC Santa Barbara

UC San Diego

UC Berkeley

周丁丁

Katheryn Zhou

Monta Vista

Rhode Island School of Design
(Transfer Student)

沈丽娜

Serena Shen

Current student
Attending New
York University

程卿颖

Connie Cheng
(Cadada)

University of Waterloo
(Canada),

Pratt Institute

[Type here]

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

刘婷雯 Tiffany Liu

Oakland College
Preparatory
School

Yale University,

Stanford University,

Massachusetts Institute of
Technology,

Columbia University,

University of Pennsylvania,

Cornell University,

Williams College,

Duke University,

University of California, Los
Angeles,

UC Berkeley,

Columbia University Special
Program (only 12 students are
accepted for this program each
year),

University of Pennsylvania Special
Program (only 12 students art
accepted for this program each
year)

[Type here]

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

李佳珊 Jessica Chen Lee

James Logan
High

Stanford
University (Accepted in
May , 2018) ,

UC Berkeley,

University of California, Los
Angeles,

Willam & Mary,

Wesleyan

Stanford University,

Yale University,

Duke University,

Brown University,

Rhode Island School of Design,

Pomona University,

Georgetown University,

WashU, NYU, Cornell, Pitzer

等 11 所名校

Stanford \$5,3000/year,

UC Berkeley \$2,5000/year,

University of California, Los
Angeles \$2,5000/year,

University of San Diego
Regent Scholars,

Wesleyan \$5,1000/year,

Fremont School District \$3,750

喜报2019

各位家长： 您们好！

在各位家长, 老师及同学三方面的努力下, 我校2019年大学录取情况如同往年几乎满分。

| Name (Chinese /English) | School | University | Majors / Scholarship / Award |
|-------------------------------|----------------|--|--|
| 陈源 Raymond Banke | Harker | Columbia University (Early Decision) | 2019 Scholastic Art & Writing Award, Gold Medal 2019 Young Arts Merit award in Design |
| 侯悦喆 Karly Hou | Gunn High | Harvard University Stanford University MIT | (Early Decision) |
| 谢纯青 Anthony Xie | Palo Alto High | Stanford University | (Early Decision) |
| 邱思杰 Sandra Chiu | Gunn High | Northwestern University | (Early Decision) |
| 徐悠思 Jenifer Xu | Palo Alto High | Rhode Island School of Design Carnegie Mellon University Dartmouth College | BXA Program, Dual Degree in economics and Fine Arts Economics and Art |

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

| | | | |
|--------------------------|--------------------------------------|--|--|
| | | Rice University UC Berkeley | 5 years Architecture Program + Master's Degree |
| | | University of Michigan Purdue University | Fine Arts Marketing major, Business, Honor's College, Larson Leaders Academy, Presidential Scholarship, \$40,000 in 4 years |
| | | Northeastern University | Business Administration and Design combined major, Honors College, \$100,000 scholarship in 4 years |
| 蒋皓凝 Hongning Jiang | Gunn High | Duke University UCLA University of Michigan | |
| 董明远 Mingyuan Dong | The King's Academy | UC Berkeley Case Western University Boston University The University of Illinois at Urbana Champaign | \$25,000 each year for 4 years Honors Program with \$500 award |
| 黄圣慧 Anthony Wong | Bellarmino College Preparatory | Tufts University Carnegie Mellon University | |
| 王宏宇 Patrick Wang | Cupertino High School | University of California Irvine, University of California Santa Cruz, Santa Clara University | |

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
 12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
 408-903-8268, 650-704-8880

| | | | |
|-----------------------|-------------------------------|---|--|
| 林安怡 Laurel Lin | Monta Vista High School | Tufts University University of Michigan | (Waitlist) |
| 冯稚颖 Sarah Feng | | Berkeley University Dartmouth College Brown University | (Waitlist) (Waitlist) |
| 黄瑾 Olivia Huang | Saints Francis High School | Carnegie Mellon University Berkeley University UCLA UC Santa Barbara | \$6000 Scholarship |
| 李懿勋 Yixun Li | Homestead High School | School of the Art Institute of Chicago | \$71,000 Scholarship in 4 years |
| 方博 Bo Fang | Palo Alto High School | Ringling College of Art and Design California College of Art---CCA Maryland Institute College of Art---MICA School of Visual Art Savannah College of Art and Design OTIS | \$48,000 in 4 years \$80,000 in 4 years \$28,000 + additional \$20,000 in 4 years \$72,000 in 4 years |
| 李心悦 Grace Li | Carlmont High School | UC Berkeley University of Michigan Illinois Urbana – Champaign Northeastern Fordham | Merit Scholarship: \$52,000 in 4 years Merit Scholarship: \$108,000 in 4 years |

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

| | | | |
|------------------------|-------------------------|--|---|
| 李心欢 Crystal Li | Carlmont High School | UC Berkeley | |
| | | University of Michigan | |
| | | NYU | |
| | | UCSD | |
| | | UCSB | |
| | | UCD | |
| | | Illinois Urbans – Champaign | |
| | | Northeastern | Merit Scholarship: \$68,000 in 4 years |
| | | Fordham | Merit Scholarship: \$100,000 in 4 years |
| 雷思达 Bill Lei | | Rhode Island School of Design | |
| | | UC Santa Barbara | |
| 张睿珂 Rick Zhang | Lybrook High School | Rhode Island School of Design | |
| | | Carnegie Mellon University | |
| | | School of Art Institute of Chicago | \$71,000 in 4 years |
| | | Purdue University | |
| | | University of Illinois at Urbana Champaign | |
| 刘白鹭 Erin Liu | The Harker School | Duke University | |
| | | University of Chicago | (Waitlist) |
| 周紫薇 Cynthia Zhou | Leland High School | UPenn | |
| | | CMU | |
| | | Parsons | |
| | | RISD | |

Yun Hua Fang Art Studio, Inc.
12250 Saratoga Sunnyvale Rd. Saratoga CA, 95070
408-903-8268, 650-704-8880

MICA

Columbia University

Full Scholarship

2019 Scholastic Art & Writing Award, Gold Medal
in art design.

The 55th Scholars for the U.S. Presidential
Scholars Program. This is the first time after
several years (161 students from Across the
Country Named 2019 U.S. Presidential Scholars).

备注:

- 1, 以上安排均按录取的先后顺序。
- 2, 有些录取学校我们没有写进去, 比如 UC 的学校我们只保留了 UC Berkeley 和 UCLA。
- 3, 艺术类名校 Rhode Island School of Design, Chicago School of Art, Yale school of Design 分别属于美国的前三名也属于世界性名校。
- 4, Cooper Union 不参加排名, 但是这所学校非常难进, 除 NY 州外, 49 个州只招生 20 人 (加国际学生)。
- 5, Parsons School of Design 是一个非常好的学校, 主要是服装设计专业非常突出。
- 6, Rhode Island School of Design 和 Brown University 有一个双学位的 program, 五年制, 2017 年全世界只招了 15 名学生。2017 年我校有 2 名学生分别被这个 program 和 Cooper Union 录取。今年暑假大学申请 Portfolio 训练班我们会请他们回校执教我们的学弟和学妹。
- 7, 根据未来世界的发展, 美国的大学已经开设了许多艺术和科学结合在一起的非常好的跨学科的新专业, 重点在创造性能力的培养上。比如 UPenn (已有多年), Stanford, Yale, MIT, Carnegie Mellon, University of Southern California 等等。2017 年我校有学生被 UPenn 和 Stanford 这种跨学科和专业录取。
- 8, 另外请各位家长特别注意, 我们平常的创作都是非常简单的 Ideas, 只是一种练兵, 真正到大学申请 Portfolio 的时候是非常非常的难的, 那时候的创作全是与哲学, 心理, 思想, 观念有关的 Ideas。所以我们的暑假大学申请 Art Portfolio Summer Camp 强化班每个学生的几年训练是必经之路。靠我们平时的课是远远不够的, 它只是通向 Summer Camp 学习的桥梁和准备。